



МІНІСТЕРСТВО  
ОСВІТИ І НАУКИ  
УКРАЇНИ



НАЦІОНАЛЬНА  
АКАДЕМІЯ  
НАУК УКРАЇНИ

Інститут літератури імені Т. Г. Шевченка НАН України  
(Центр дослідження життя і творчості П. Куліша)  
Київський національний університет імені Тараса Шевченка  
Львівський національний університет імені Івана Франка  
Наукове товариство імені Шевченка в Америці  
Ніжинський державний університет ім. Миколи Гоголя  
Сумський державний університет  
Українська Вільна Академія наук у США

*Пантелеймон Куліш – 200 років*  
*Цикл міжнародних наукових конференцій*

# ПРОГРАМА

Міжнародної наукової конференції

**Пантелеймон Куліш:  
класик на терезах історії**

Львів, 16–18 травня 2019 року

Львів – 2019



# ОРГАНІЗАЦІЙНИЙ КОМІТЕТ

## *Співголови*

**Жулинський Микола Григорович**, академік НАН України, директор Інституту літератури імені Т. Г. Шевченка

**Мартинюк Віктор Семенович**, професор, проректор з наукової роботи Київського національного університету імені Тараса Шевченка

**Мельник Володимир Петрович**, професор, член-кореспондент НАН України, ректор Львівського національного університету імені Івана Франка

**Самойленко Олександр Григорович**, ректор Ніжинського державного університету імені Миколи Гоголя

**Стріха Максим Віталійович**, професор, заступник Міністра освіти і науки України

**Чорноус Анатолій Миколайович**, професор, проректор з наукової роботи Сумського державного університету

## *Члени оргкомітету*

**Грабович Григорій Юлійович**, професор Гарвардського університету, голова редколегії «Повного зібрання творів» Пантелеймона Куліша

**Івашків Василь Михайлович**, професор, завідувач кафедри української фольклористики імені Філарета Колесси Львівського національного університету імені Івана Франка

**Кіпа Альберт**, доктор, президент Української Вільної Академії наук у США

**Луняк Євген Миколайович**, професор кафедри історії України Ніжинського державного університету імені Миколи Гоголя

**Молоток Ігор Федорович**, Народний депутат України

**Патриляк Іван Казимирович**, професор, декан історичного факультету Київського національного університету імені Тараса Шевченка

**Пилипчук Святослав Михайлович**, професор, декан філологічного факультету Львівського національного університету імені Івана Франка

**Ратушний Михайло Ярославович**, голова Української Всесвітньої Координаційної Ради

**Садівничий Володимир Олексійович**, доцент кафедри журналістики та філології Сумського державного університету

**Салига Тарас Юрійович**, професор, завідувач кафедри української літератури імені академіка Михайла Возняка Львівського національного університету імені Івана Франка

**Самойленко Григорій Васильович**, професор, завідувач кафедри слов'янської філології, компаративістики та перекладу Ніжинського державного університету імені Миколи Гоголя

**Семенюк Григорій Фокович**, професор, директор Інституту філології Київського національного університету імені Тараса Шевченка

**Сушкова Олена Миколаївна**, в. о. декана факультету іноземної філології та соціальних комунікацій Сумського державного університету

**Ткаченко Олена Григорівна**, професор, завідувач кафедри журналістики та філології Сумського державного університету

**Федорук Олесь Олександрович**, керівник Центру дослідження життя і творчості П. Куліша Інституту літератури імені Т. Г. Шевченка НАН України

# КАЛЕНДАР РОБОТИ КОНФЕРЕНЦІЇ

## **Четвер, 16 травня**

*Головний корпус Університету,  
вул. Університетська, 1*

09.00 – 9.55 – Реєстрація учасників конференції (*Актова зала*)  
10.00 – 13.00 – Пленарне засідання (*Актова зала*)  
13.30 – 14.30 – Перерва на обід  
14.30 – 18.00 – Засідання секцій

## **П'ятниця, 17 травня**

*Головний корпус Університету,  
вул. Університетська, 1*

10.00 – 13.00 – засідання секцій  
13.00 – 14.00 – перерва на обід  
15.00 – 17.00 – засідання круглого столу; презентація п'єси про П. Куліша; підсумки конференції (*Дзеркальна зала*)

## **Субота, 18 травня**

Поїздка учасників конференції до музейно-культурного комплексу Анатолія Недільського.

## **РЕГЛАМЕНТ:**

- доповідь на пленарному засіданні – 30 хв.;
- доповідь на секційному засіданні – 20 хв.
- обговорення доповіді – 10 хв.

## ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

**Четвер, 16 травня**

Актова зала

Львівського національного університету імені Івана Франка

10.00 – 13.00

### ВІДКРИТТЯ КОНФЕРЕНЦІЇ

**Володимир Мельник** Ректор Львівського національного університету імені Івана Франка

### ВІТАЛЬНІ ВИСТУПИ

**Максим Стріха** Заступник міністра освіти і науки України

**Микола Жулинський** Директор Інституту літератури імені Т. Г. Шевченка НАН України

**Олег Синютка** Голова Львівської обласної державної адміністрації

**Роман Кушнір** Голова Наукового Товариства імені Шевченка

**Мирон Капраль** Директор Львівського відділення Інституту української археографії та джерелознавства імені М. С. Грушевського НАН України

## НАУКОВІ ДОПОВІДІ:

1. **Василь Івашків** (*Львів*). Пантелеймон Куліш – «перший справді національний писатель український».
2. **Григорій Грабович** (*Кембридж, Массачусетс, США*). Кулішеве бачення Шевченка: переосмислення рецепції.
3. **Євген Нахлік** (*Львів*). Письменники – провідники нації: типологічні зближення І. Франка з П. Кулішем.
4. **Олесь Федорук** (*Київ*). Куліш і цензура. Вступ до проблеми.

# СЕКЦІЙНІ ЗАСІДАННЯ

## СЕКЦІЯ 1

### ПИТАННЯ СВІТОГЛЯДУ ПАНТЕЛЕЙМОНА КУЛІША

**Керівник:** Людмила Рижак  
**Секретар:** Юрій Горблянський

**Четвер, 16 травня**

Ауд. 305, 14.30 – 18.00

1. **Уляна Хамар (Львів).** Аналіз джерел суперечливості світоглядної еволюції Пантелеймона Куліша.
2. **Людмила Рижак (Львів).** Ідея України Пантелеймона Куліша: між консерватизмом та індустріалізмом.
3. **Лілія Фльорко (Львів).** Цінності цивілізації і культури народу (бачення Пантелеймона Куліша).
4. **Михайло Скринник (Львів).** Пантелеймон Куліш: Націотворчі інституції українського буття.
5. **Юрій Горблянський (Львів).** «Європеєць між хуторами» і «хуторянин між європейцями»: етико-історіософські концепти «Листів з хутора» Пантелеймона Куліша.
6. **Іванна Девдюк (Івано-Франківськ).** Європеїзм Пантелеймона Куліша в літературно-критичній оцінці міжвоєнних десятиліть.
7. **Людмила Салагуб (Донецьк–Вінниця).** Історія Гетьманщини XVIII ст. у науковому доробку Пантелеймона Куліша.

Дискусія.



СЕКЦІЯ 2  
**ФОЛЬКЛОРИСТИЧНІ КОНЦЕПЦІЇ  
ПАНТЕЛЕЙМОНА КУЛІША**

Перше засідання

**Керівник:** Ігор Гунчик  
**Секретар:** Марія Папіш

**Четвер, 16 травня**

Ауд. 345, 14.30 – 18.30

1. **Ганна Сокіл (Львів).** Погляди Пантелеймона Куліша на усну словесність крізь призму сучасності.
2. **Святослав Пилипчук (Львів).** Фольклор як свідчення «історичної пам'яті» народу: концепція Пантелеймона Куліша
3. **Лілія Яремко (Львів).** Пантелеймон Куліш та Микола Костомаров: фольклористичні діалоги.
4. **Ігор Гунчик (Львів).** Українська легенда про Михайлика і Золоті ворота в записах Пантелеймона Куліша: до інтерпретації символічних персонажів і змісту фольклорного твору.
5. **Оксана Тиховська (Ужгород).** Міфологічне підґрунтя образу мертвого коханого в оповіданні Пантелеймона Куліша «Від чого в містечку Вороніж висох Пішовців став».
6. **Ірина Буря (Ужгород).** Художнє переосмислення міфологічного образу змія у творах Пантелеймона Куліша («Огнений змія») та Докії Гуменної («Небесний змія»).
7. **Марія Папіш (Львів).** Інтерпретація вертепного сюжету у драми Пантелеймона Куліша «Іродова Морока. Вертепна містерія на Різдвяні свята».
8. **Мирослава Циганик (Львів).** Театральні-критичні статті Пантелеймона Куліша в журналі «Основа».

Дискусія.

## Друге засідання

**Керівник:** Лілія Яремко  
**Секретар:** Марія Гуменна

**П'ятниця, 17 травня**

Ауд. 345, 10.00 – 13.00

1. **Ярослав Гарасим (Львів).** «Калина об Різдві»: етноестетика фольклорного стилю у концепції Пантелеймона Куліша.
2. **Оксана Левчук (Львів).** Образ лицарського коня у фольклорних записах Пантелеймона Куліша.
3. **Уляна Гандзій (Львів).** Народні пісні про кохання у записах Пантелеймона Куліша: тематика і поетика.
4. **Марія Гуменна (Львів).** Концепт «того світу» у літературно-фольклористичному дискурсі Пантелеймона Куліша.
5. **Наталія Данилиха (Львів).** Народна культура у працях Пантелеймона Куліша
6. **Роман Крохмальний (Львів).** Комунікативна модель діахронної когерентності фольклорного образу (на матеріалі «Записок о Южной Руси» Пантелеймона Куліша).

Дискусія.

СЕКЦІЯ 3  
**ТВОРЧИСТЬ, КОНТАКТИ, РЕЦЕПЦІЯ:  
КУЛІШ НА ТЛІ ЕПОХ**

**Керівник:** Лукаш Скупейко

**Секретар:** Ярина Шимків

**Четвер, 16 травня**

Ауд. 312, 14.30 – 18.30

1. **Лариса Бондар (Львів).** Особистість Пантелеймона Куліша в епістолярно-щоденниковому дискурсі Тараса Шевченка.
2. **Ростислав Чопик (Львів).** Кирило-Мефодіївське братство, Куліш і весна «2019».
3. **Лукаш Скупейко (Київ).** Пантелеймон Куліш у спогадах Олени Пчілки.
4. **Микола Крупач (Львів).** «ЯД СПРАГИ» ТА «ЯД ПРИДУШЕНОЇ НЕНАВИСТІ» (Пантелеймон Куліш на державницьких терезах Євгена Маланюка).
5. **Ірина Роздольська (Львів).** Поетичне послання Мирослава Кушніра на тлі ліричних аполітроф Пантелеймона Куліша.
6. **Марія Федунь (Івано-Франківськ).** Любовні трикутники Пантелеймона Куліша: романи письменника в рецепції Віктора Петрова і західноукраїнських мемуаристів першої половини ХХ століття.
7. **Ольга Збожна (Тернопіль).** «Лампаду одні другим передають»: Пантелеймон Куліш та Іван Пулюй».
8. **Лідія Ковалець (Чернівці).** Особливості пізнання й популяризації Буковиною ХІХ – перших десятиріч ХХ століття творчої індивідуальності і писань Пантелеймона Куліша.

Дискусія.

## Друге засідання

**Керівник:** Алла Швець  
**Секретар:** Оксана Галайчук

**П'ятниця, 17 травня**

Ауд. 312, 9.30 – 13.00

1. **Степан Микуш (Львів).** Доля-недоля-фатум людини у малій прозі Пантелеймона Куліша.
2. **Ігор Набитович (Люблін, Польща).** Шляхтинці як locus історії літератури: Пантелеймон Куліш, Олександр Барвінський, Дарія Віконська, Євген Маланюк.
3. **Валерій Корнійчук (Львів).** На шляху до порозуміння: «Крашанка русинам і полякам на Великдень 1882 року».
4. **Алла Швець (Львів).** «Одна галичанка, симпатичная Паньку» (Наталія Кобринська – «люба доня» і «пленипотент» Пантелеймона Куліша в Галичині).
5. **Михайло Чернопиский (Львів).** Один із епізодів у «війні» Пантелеймона Куліша з імперською Московщиною.
6. **Галина Біловус (Львів).** Рецепція повістєвої творчості Тараса Шевченка в оцінці Пантелеймона Куліша.
7. **Наталія Демчук (Львів).** Описовий дискурс прози Тараса Шевченка та Пантелеймона Куліша.

Дискусія.

СЕКЦІЯ 4  
ТЕОРЕТИЧНІ ПРОБЛЕМИ ТВОРЧОСТІ КУЛІША

**Керівник:** Михайло Гнатюк

**Секретар:** Юлія Тепла

**П'ятниця, 17 травня**

Ауд. 305, 9.30 – 13.00

1. **Михайло Гнатюк (Львів).** Пантелеймон Куліш та Іван Франко: два етапи теоретичного осмислення питань розвитку української літератури.
2. **Марія Зубрицька (Львів).** Місія (не)здійснена: Пантелеймон Куліш і його проекти «літератури-в-дії».
3. **Мар'яна Лановик, Зоряна Лановик (Тернопіль).** «Східні поеми» Пантелеймона Куліша на перехресті азійського містицизму і європейського романтизму.
4. **Тарас Лучук (Львів).** Хто автор «Листа русинів» до автора брошури «Un peuple européen de quinze millions d'habitants, oublié devant l'histoire»?
5. **Лілія Сирота (Львів).** Україномовні видання творів П. Куліша в Галичині та еміграції (1900–1939): книгознавчий аналіз.
6. **Людмила Белінська (Львів).** «Правда» Пантелеймона Куліша та Володимира Навроцького (до початку наддніпрянсько-галицьких взаємин у XIX ст.).
7. **Світлана Бородица (Тернопіль).** Жанр історичного роману у західноукраїнському письменстві першої половини XX століття: вплив традиції Пантелеймона Куліша.

Дискусія.

СЕКЦІЯ 5  
КУЛІШ І РОЗВИТОК УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ.  
ПЕРЕКЛАДОЗНАВСТВО

**Керівник:** Ольга Лучук  
**Секретар:** Тарас Шмігер

**Четвер, 16 травня**

Ауд. 121в, 14.30 – 18.30

1. **Тарас Шмігер (Львів).** Джерела перекладознавчої концепції Пантелеймона Куліша.
2. **Ольга Лучук (Львів).** Кулішева концепція українського Шекспіра.
3. **Валентина Савчин (Львів).** Культурологічні і мовні впливи Пантелеймона Куліша на творчість Миколи Лукаша.
4. **Галина Тимошик (Львів).** «П'ятикнижжя Мойсея» у перекладі Пантелеймона Куліша: аналіз рукописного та друкованого текстів.
5. **Оксана Мольдерф (Львів).** Про Пантелеймона Куліша на сторінках австрійської преси: стаття «Shakespeare bei den Ruthenen» Івана Франка та переклад одного вірша.
6. **Олександр Шапіро (Москва, Росія).** Позитивний мультилінгвізм Пантелеймона Куліша: досвід історико-психологічної реконструкції.
7. **Уляна Добосевич (Львів).** Пантелеймон Куліш у розбудові української літературної мови.
8. **Зоряна Купчинська (Львів).** Ойконімія малої батьківщини Пантелеймона Куліша.

Дискусія.

## ПІДСУМКОВЕ ЗАСІДАННЯ

### **П'ятниця, 17 травня**

Дзеркальна зала, 15.00 – 17.00

15.00 – 17.00 – засідання круглого столу: **Проблеми видання повного зібрання творів Пантелеймона Куліша.**

Презентація п'єси Володимира Діброви про Пантелеймона Куліша за участю видавця Володимира Шовкошитного.

Підсумки конференції.

### **Субота, 18 травня**

10.00. Поїздка учасників конференції до музейно-культурного комплексу Анатолія Недільського.

Для нотаток